

RS35 / RS35WO Mobile Computer

Quick Start Guide

EN 日本語

RS35 / RS35WO モバイルコンピュータ >>

クイックスタートガイド

EN 日本語

The Regulatory label can be found in your device from the path below:
Settings → About phone → Legal Information → Regulatory Information

>>>

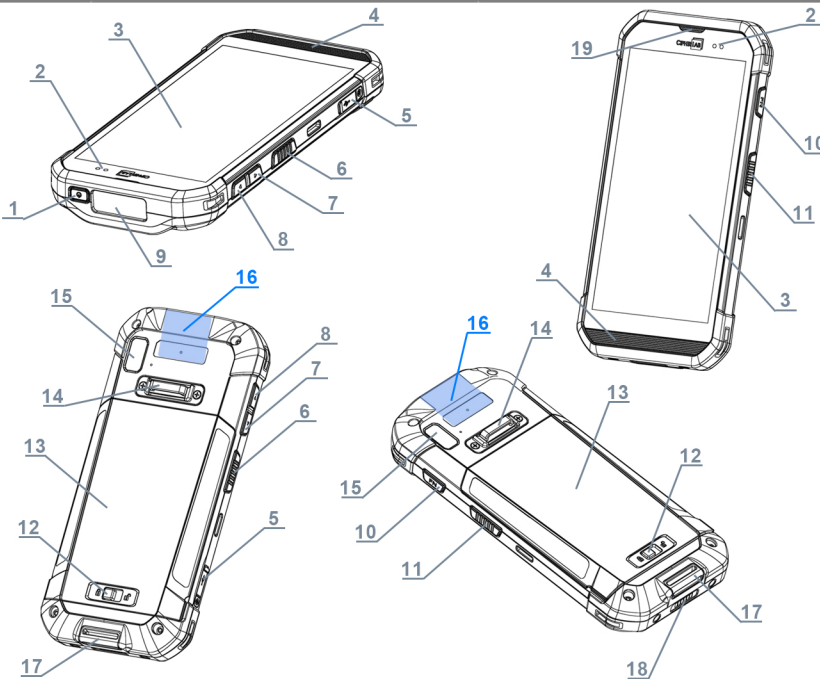
Regulatoryラベルは、次のパスからデバイスに表示できます。
設定 → デバイス情報 → 法的情報 → Regulatory Information

EN 日本語

Open Your Box / 内容物の確認

- RS35 Mobile Computer / RS35モバイルコンピュータ
- AC Adapter (Optional) / ACアダプター (付属品)
- Snap-on Charging & Communication Cable (Optional) / スナップオン充電/通信ケーブル (付属品)
- Hand Strap (Optional) / ハンドストラップ (付属品)
- Quick Start Guide / クイックスタートガイド

Overview / 外観



- Power Button / 電源ボタン
- Status LED / LED表示
- Touchscreen / タッチスクリーン
- Microphone & Speaker / マイクフォンとスピーカー
- USB-C Port with Cover / カバー付きUSB-Cポート
- Side-Trigger (Left) / サイド・トリガー (左)
- Volume Down Button / 音量ダウンボタン
- Volume Up Button / 音量アップボタン
- Scan Window / スキャン口
- Function Key / ファンクションキー
- Side-Trigger (Right) / サイド・トリガー (右)
- Battery Cover Latch / バッテリーカバーラッチ
- Battery with Battery Cover / バッテリー (バッテリーカバー無し)
- Hand Strap Cover / ハンドストラップカバー
- Camera / カメラ
- NFC Detection Area / NFC検知領域
- Hand Strap Hole / ハンドストラップホール
- Charging & Comm. Pins / 充電/通信ピン
- Receiver / レシーバー

Important Charging Information / 充電に付いての重要な情報

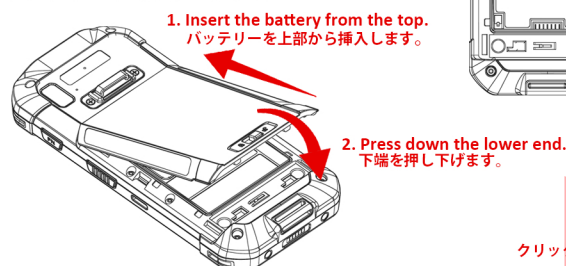
Power Supply 電源アダプター	Input: AC 100-240 V, 50/60 Hz / 入力: AC 100-240 V, 50/60 Hz Output: DC 5V, 2A / 出力: DC 5V, 2A CipherLab approved / CipherLab 専用電源アダプター
Battery Pack バッテリー容量	Battery Model: BA-0154A0 3.85V, 4000mAh rechargeable Li-polymer battery, CipherLab proprietary バッテリーモデル: BA-0154A0 3.85V, 4000mAh, CipherLab 専用リチウムポリマーバッテリー
Charging Time 充電時間	Approx. 4 hours via adapter / アダプター経由で約4時間

Install & Remove Battery / バッテリーの装着および取り外し

Please follow the steps to install and remove the main battery.
メインバッテリーの取り外しと装着に付いて以下のよう実行して下さい。

Step 1: Insert a fully-charged main battery into the grooves from the battery top, and then press down the lower edge of the battery.

手順 1: フル充電されたメインバッテリーをバッテリーの上部から溝に挿入し、バッテリーの下端を押下げます。

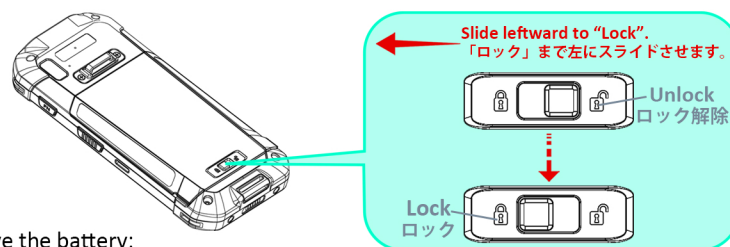


Step 2: Press both left and right side edges of the battery to make sure that it is firmly installed without any interstice.

手順 2: バッテリーの左右の端を押して、隙間なくしっかりと取り付けられていることを確認します。

Step 3: Slide the battery latch leftward to "Lock" position.

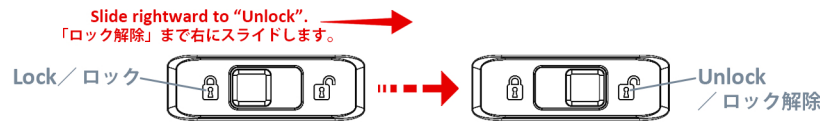
手順 3: バッテリーラッチを左にスライドさせて「ロック」位置にします。



To remove the battery:
バッテリーを取り外すには、次の手順に従います。

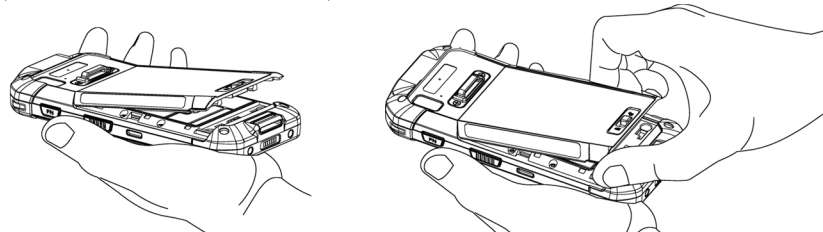
Step 1: Slide the battery latch rightward to unlock it.

手順 1: バッテリーラッチを右方向にスライドさせて、ロックを解除します。



Step 2: Once the battery cover is unlocked, it slightly tilts up and is ready to be removed. By holding the two sides of the battery cover, lift up the main battery (which is with the battery cover) from its lower end to remove it.

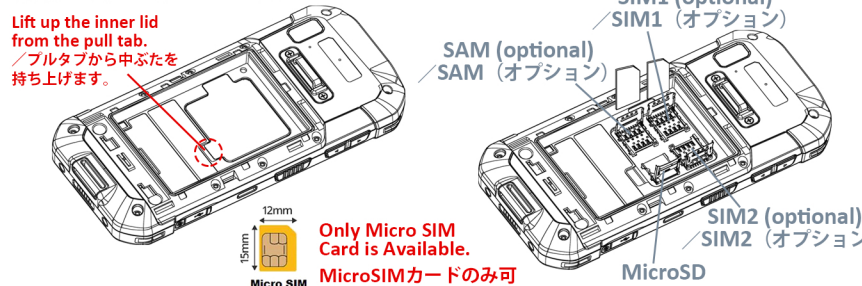
手順 2: バッテリーカバーのロックが解除されると、バッテリーカバーは少し上に傾き、取り外し可能な状態になります。バッテリーカバーの両側を持ち、メインバッテリー (バッテリーカバーと一緒に付いている) を下端から持ち上げて取り外します。



Install SIM, SAM, & SD Cards / SIM, SAM, SDカードの装着

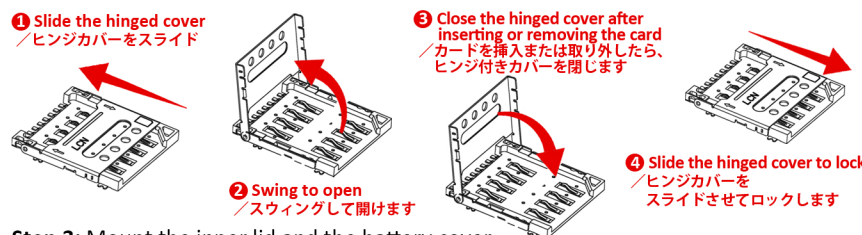
Step 1: Remove the battery (with cover), and lift up the inner lid that protects the card sockets chamber by holding the pull tab.

手順 1: バッテリーを取り外し (カバー付)、プルタブを持ってカードソケットチャンバーを保護する内蓋を持ち上げます。



Step 2: After the chamber is revealed, insert SIM cards, the SAM card and the microSD card into their respective sockets. Close and push back the hinged cover till a click sounds.

手順 2: チェンバーが開いたら、SIMカード、SAMカード、およびmicroSDカードをそれぞれのソケットに挿入します。ヒンジ付きカバーを閉じて、カチッという音がするまで押し戻します。



Step 3: Mount the inner lid and the battery cover, and slide the battery latch back to the "Lock" position.

手順 3: 内部カバーとバッテリーカバーを取り付け、バッテリーラッチを「ロック」位置に戻します。

Charging & Communication / 充電と通信

By USB Type-C Cable:

Insert a USB Type-C cable into its port on the right side of the RS35 mobile computer. Connect the USB plug to the approved adapter for external power connection, or plug it to your PC/Laptop for charging or data transmission.

USB Type-Cケーブルを使用する場合:

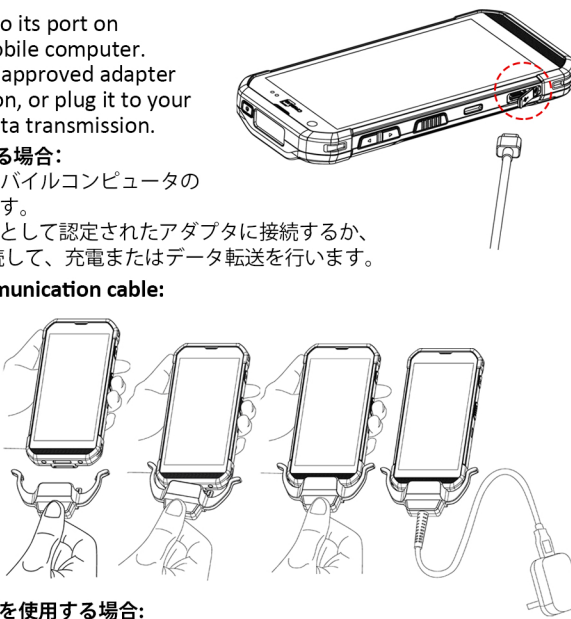
USB Type-CケーブルをRS35モバイルコンピュータの右側にあるポートに差し込みます。USBプラグは、外部電源接続用として認定されたアダプタに接続するか、PCまたはノートパソコンに接続して、充電またはデータ転送を行います。

By Snap-on Charging & Communication cable:

Hold the snap-on cup toward the bottom of the RS35 mobile computer, and push the snap-on cup upwards to make it attach to the RS35 mobile computer. Connect the USB plug to the approved adapter for external power connection, or plug it to the USB port of PC/laptop for charging or data transmission.

スナップオン充電通信ケーブルを使用する場合:

スナップオンカップをRS35モバイルコンピュータの下部に向けて持ち、スナップオンカップを上を押して、RS35モバイルコンピュータに取り付けます。USBプラグは、外部電源接続用として認定されたアダプタに接続するか、充電またはデータ送信用としてPCまたはノートパソコンのUSBポートに接続します。



檢視包裝內容物／检视包装内容物

- ☑ RS35 行動電腦／RS35 行动电脑) ☑ 電源轉換器 (選配)／电源适配器 (选配)
☑ 手背帶 (選配)／手背带 (选配) ☑ 卡扣式傳輸充電線 (選配)／卡扣式传输充电线 (选配)
☑ 快速使用指南／快速使用指南

概覽／概览

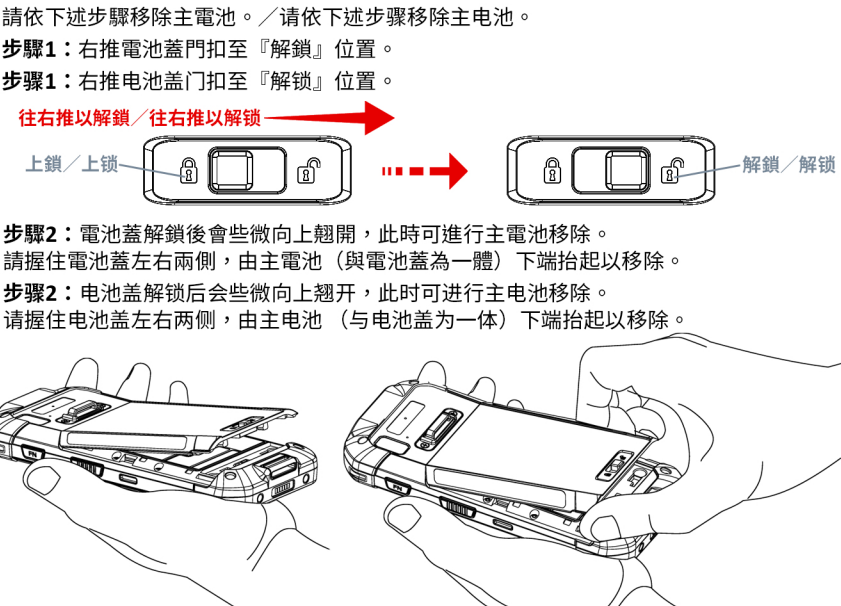
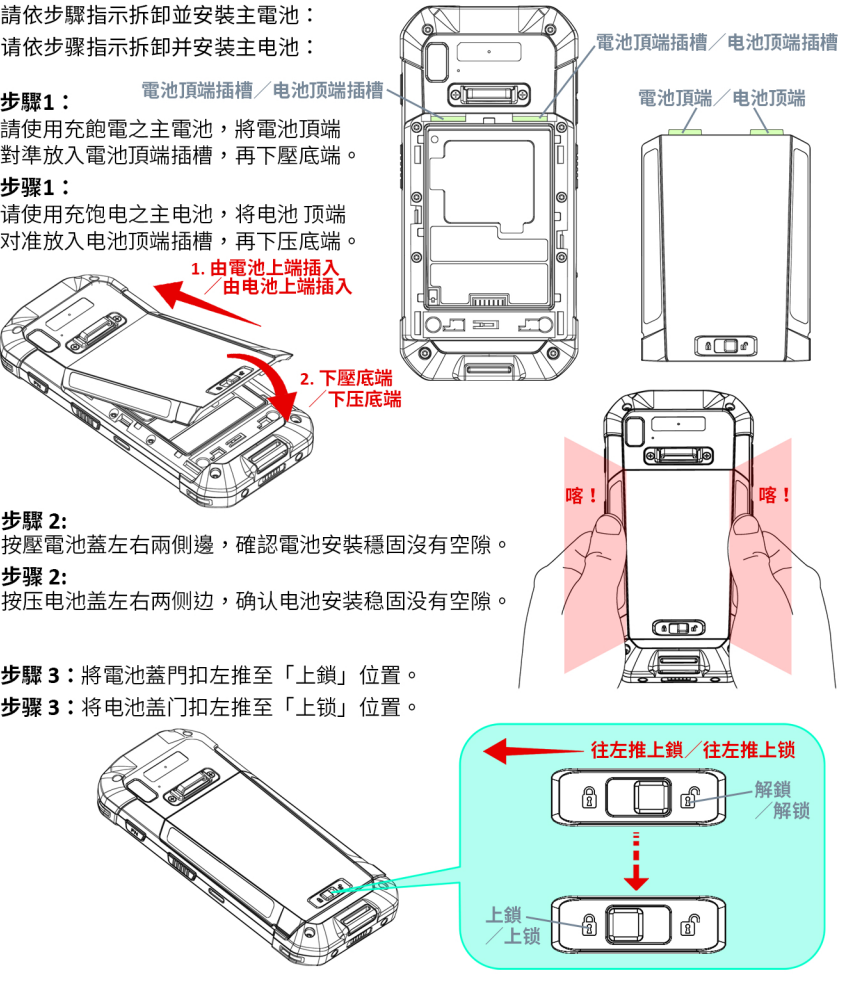


1. 電源鍵／电源键
2. LED 指示燈／LED 指示灯
3. 觸控螢幕／触控屏幕
4. 話筒與揚聲器
／话筒与扬声器
5. USB-C 連接埠與孔蓋
／USB-C 连接埠与孔盖
6. 左側面按鍵
／左侧面按键
7. 音量鍵(調降)
／音量键(调降)
8. 音量鍵(調升)
／音量键(调升)
9. 掃描窗／扫描窗
10. Function 鍵／Function 键
11. 右側面按鍵／右侧面按键
12. 電池蓋門扣／电池盖门扣
13. 電池(蓋)／电池(盖)
14. 手背帶固定孔(蓋)
／手腕背固定孔(盖)
15. 相機／相机
16. NFC 偵測區域
／NFC 侦测区域
17. 手背帶固定孔
／手腕背固定孔
18. 充電接點／充电接点
19. 聽筒／听筒

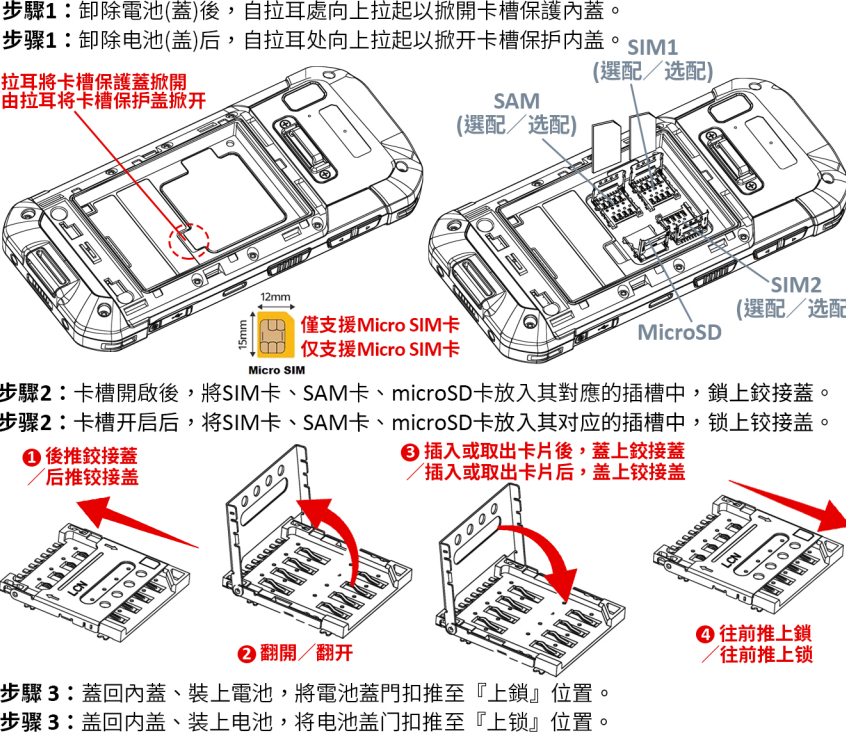
重要電源資訊／重要电源信息

電源轉換器 电源适配器	輸入／输入：AC 100-240 V, 50/60 Hz 輸出／输出：DC 5V, 2A CipherLab 專用電源供應器／CipherLab 专用电源供应器
電池容量／电池容量	電池型號：BA-0154A0 3.85V, 4000mAh, CipherLab 專用充電式鋰聚合物電池 电池型号：BA-0154A0 3.85V, 4000mAh, CipherLab 专用充电式锂聚合物电池
充電時間／充电时间	以電源轉換器充電約4小時／以电源适配器充电约4小时

電池安裝與拆卸／电池安装与拆卸



安裝／安装 SIM 卡、SAM 卡、SD 卡



充電與傳輸／充电与传输

